

Institutul Internațional al Teatrului ITI

Organizație internațională a artelor spectacolului



Ziua Internațională a Dansului, 29 aprilie 2014

Mesajul lui Mourad Merzouki

Orice artist se mîndrește cu arta sa.

Orice artist va apăra întotdeauna forma de artă care i-a schimbat viața. Pentru ceea ce va fi căutat și va fi pierdut, și pentru ceea ce își dorește cu ardoare să împărtășească celorlalți: ecoul unei voci, descoperirea un cuvînt, interpretarea unui text pentru omenire, muzica fără de care universul nu ne-ar mai vorbi, sau mișcarea care deschide ușa grației.

Nu numai că sînt mîndru să fiu dansator și coregraf, dar îi sînt și profund recunoscător dansului. Dansul mi-o oferit șansa unui succes neașteptat. În virtutea disciplinei pe care o impune, a devenit etica mea. Mi-a dat mijloacele prin care descopăr zilnic lumea.

Fiindu-mi mai apropiat decît orice altceva, îmi dăruiește în fiecare zi puterea pe care numai energia și generozitatea dansului o pot dărui. Poezia sa îmi dă alinare.

Să spun că fără dans nu aș exista? Fără puterea de exprimare pe care mi-a oferit-o? Fără încrederea de a-mi depăși temerile și de a evita situațiile fără ieșire pe care am găsit-o în el?

Datorită dansului, cufundat în frumusețea și complexitatea lumii, am devenit cetățean. Un cetățean ciudat care reinventează coduri sociale pe parcursul întîlnirilor, rămînînd fidel valorilor culturii hip-hop, transformatoarea energiei negative într-o forță pozitivă.

Dansul este o sursă zilnică de mîndrie. Dar eu trăiesc această mîndrie cu o mare neliniște. În jurul meu, observ tineri debusolați din clasa muncitoare crescînd în tensiune și frustrări și incapabili să-și imagineze propriul viitor. Eu am fost unul din ei, și la fel sîntem toți. Sînt, poate că mai mult decît alții, stăpînit de dorința de a da un exemplu, de a-i ajuta să-și alimenteze pofta de viață.

Oare nu se îmbogățește societatea cu bogăția fiecăruia din noi?

Mai mult decît orice alt discurs, cultura unește. Așadar, aveți curaj și riscați, în ciuda obstacolelor și a urii cu care fără îndoială vă veți confrunța; frumusețea lumii va fi întotdeauna de partea voastră, așa cum a fost dansul pentru mine. Cu puterea sa unică de a desființa diferențele sociale și etnice, de a păstra doar mișcarea esențializată a trupului uman revenit la expresie pură, unică și împărtășită.

Doresc să închei citîndu-l pe René Char, ale cărui cuvinte îmi amintesc în fiecare zi să nu las pe nimeni să ne îngrădească în roluri gata scrise.

„Forțează-ți norocul, agață-te bine de șansa ta, și asumă-ți riscuri. Privindu-te, se vor obișnui cu asta.”

Așadar, încearcă, dă greș, mai încearcă o dată și, mai ales, dansează, nu te opri din dans!

Translation: Doina Lupu